

Kapitel 2Udvikling af AVS-staternes  
mine- og energipotential

## ARTIKEL 57

Fællesskabet er villig til at yde faglig og finansiel bistand med henblik på at bidrage til udnyttelsen af AVS-staternes mine- og energipotential i overensstemmelse med de nærmere regler, der gælder for hvert enkelt af de virkemidler, det råder over, samt i henhold til bestemmelserne i denne konvention.

## ARTIKEL 58

Efter anmodning fra en eller flere AVS-stater iværksætter Fællesskabet faglig bistand, der tager sigte på at udbygge de pågældende staters videnskabelige og faglige muligheder inden for geologi og minedrift, således at de bedre kan udnytte den foreliggende know-how og tilrettelægge deres forsknings- og eftersøgningsprogrammer i overensstemmelse hermed.

I påkommende tilfælde vil Fællesskabet desuden yde faglig og finansiel bistand til oprettelsen af nationale eller regionale fonde vedrørende eftersøgning i AVS-staterne.